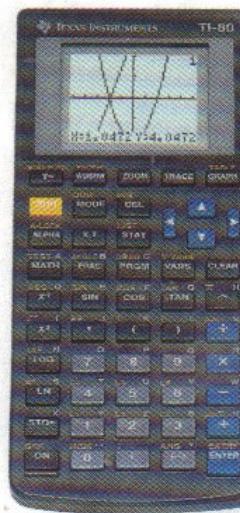
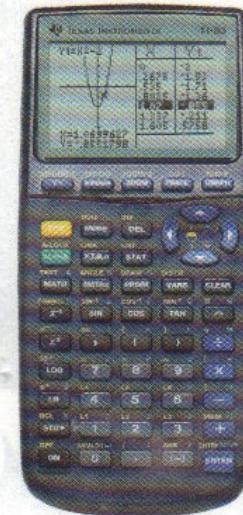




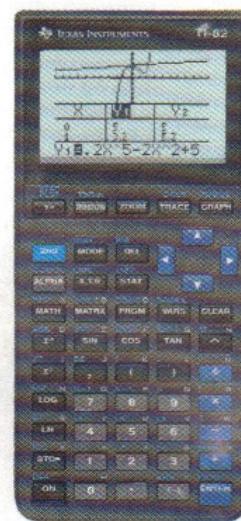
TI-80



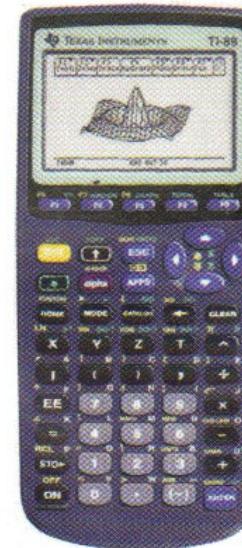
TI-83



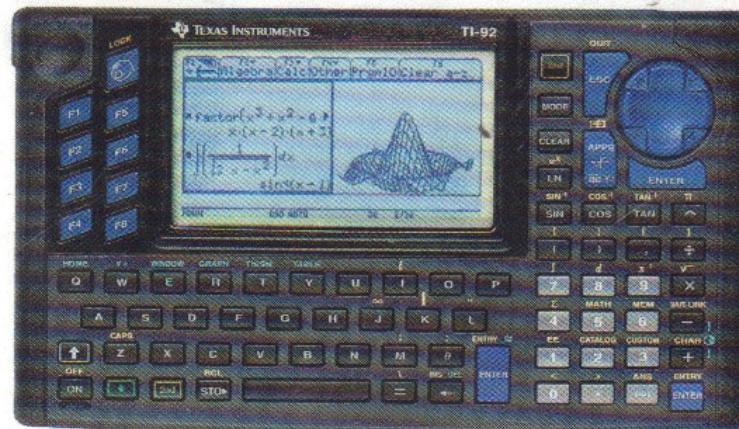
TI-82



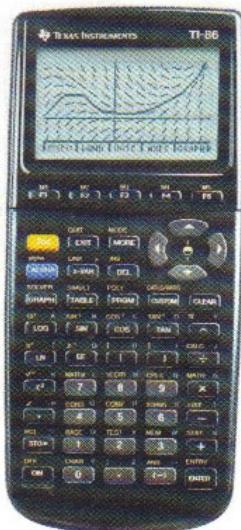
TI-89



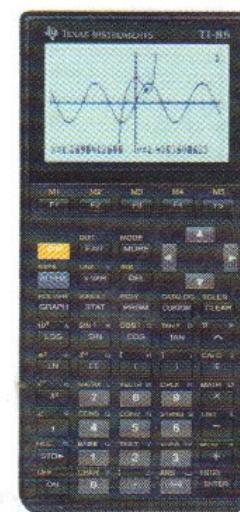
TI-92



TI-86



TI-85



ACCESORIOS



ACCESSOIRES



ACCESSORIES



ACCESSORI



ACCESSOIRES



ACESSÓRIOS





Bestellen Sie beim TI Customer Support Center das Ladegerät für die **aufladbaren Alkaline-Batterien** von RAYOVAC für Ihren TI-Graphikrechner. TI-Graphikrechner können selbstverständlich auch mit normalen, nicht aufladbaren Batterien betrieben werden.



Pida sus **pilas alcalinas recargables** RAYOVAC para calculadoras gráficas Texas Instruments en el Centro de Atención al Cliente de Texas Instruments. Las calculadoras gráficas Texas Instruments aceptan también alimentación por pilas tradicionales no recargables.



Commandez les **piles alcalines rechargeables** RAYOVAC et le chargeur pour vos calculatrices graphiques Texas Instruments auprès du Centre de Service Texas Instruments. Les calculatrices graphiques de Texas Instruments acceptent également des piles ordinaires non rechargeables.



Order a recharger for your RAYOVAC **rechargeable alkaline batteries** for TI graphing calculators through the TI Customer Support Centre. TI graphing calculators can also be used with ordinary, non-rechargeable batteries.



Ordinate il caricabatterie per **batterie alcaline ricaricabili** RAYOVAC per le calcolatrici grafiche TI presso il Centro Assistenza Clienti della Texas Instruments. Le calcolatrici grafiche TI possono essere usate anche con comuni batterie non ricaricabili.



Bestel een lader voor uw RAYOVAC **oplaadbare alkaline batterijen** voor grafische rekenmachines van TI bij het TI Customer Support Center. Grafische rekenmachines van TI kunnen ook worden gebruikt met gewone niet oplaadbare batterijen.

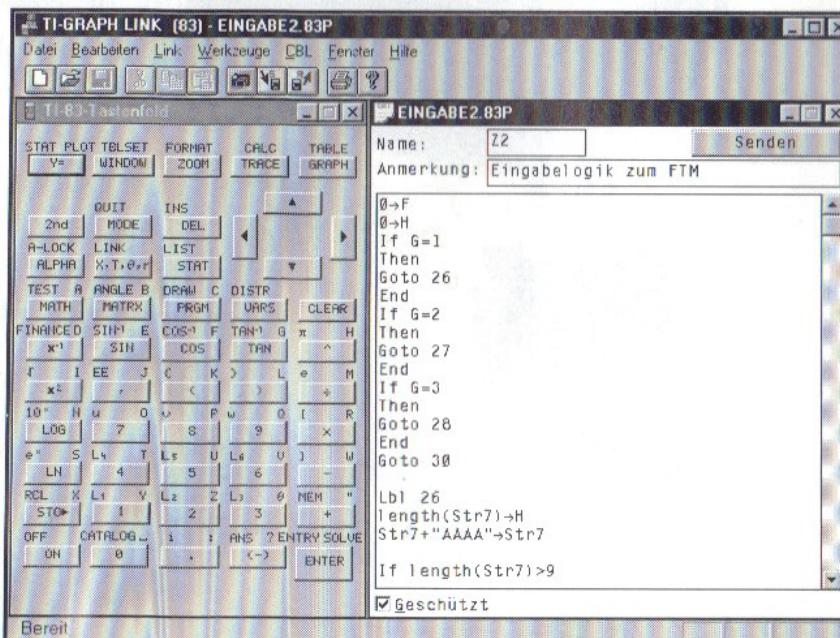


Peça um recarregador para as suas **pilhas alcalinas recarregáveis** RAYOVAC para calculadoras gráficas TI através do Centro de Apoio ao Cliente da TI. As calculadoras gráficas TI também podem ser usadas com pilhas comuns não-recarregáveis.



Rechargeable batteries

TI-GRAPH LINK™



Mit Hilfe des **TI-GRAPH LINK** können Sie den TI-82/83/85/86/92 an einen PC/Mac anschließen, um Daten zu speichern und zu übertragen, Bildschirmanzeigen in eine Textverarbeitung einzubinden oder Graphiken und Daten auszudrucken.



Utilizando el cable **TI-GRAPH LINK™**, conecte su calculadora TI-82/83/85/86/92 a un ordenador PC/Mac para guardar e intercambiar datos, copiar y pegar imágenes de pantalla, o imprimir gráficas y datos.



Connectez votre calculatrice TI-82/83/85/86/92 à un ordinateur PC ou Macintosh au moyen du câble **TI-GRAPH LINK™** pour stocker et échanger des données, copier et coller des captures d'écran, et imprimer des graphiques ou des données.



Using **TI-GRAPH LINK™**, connect your TI-82/83/85/86/92 to a PC/Mac to store and transfer data, copy and paste screen shots, or print out graphs or data.



Grazie al **TI-GRAPH LINK™**, collegate la vostra TI-82/83/85/86/92 al PC/Mac per archiviare e trasferire dati, copiare e incollare snapshot o per stampare grafici e dati.



Met de **TI-GRAPH LINK™**, is uw TI-82/83/85/86/92 aan te sluiten op een PC/Mac om gegevens, programma's en afbeeldingen op te slaan en uit te wisselen.



Usando o **TI-GRAPH LINK™**, ligue a sua TI-82/83/85/86/92 a um PC/Mac para guardar e transferir dados, copiar e inserir visualizações de ecrã ou imprimir gráficos e dados.





Problemloser Upgrade des TI-92 zum Einsatz erweiterter Mathematikfunktionen. **E-MODUL** Erhöhen Sie den RAM des TI-92 auf 256 kB.



PLUS MÓDULO Mejore su TI-92 con toda facilidad para incluir funciones matemáticas avanzadas. Dentro de poco podrá descargar desde el sitio web de Texas Instruments futuros programas de software que están desarrollados para aplicaciones especializadas. **E MÓDULO** Amplie la memoria RAM de su calculadora TI-92 hasta 256 KB. Tiene la posibilidad de elegir entre 5 idiomas para la aplicación de geometría y visualizar mensajes de error.



PLUS MODULE Faites évoluer votre calculatrice TI-92 en toute simplicité afin d'y incorporer des fonctions mathématiques avancées. Bientôt vous pourrez télécharger, depuis le site web de Texas Instruments, des programmes en cours de développement destinés à des applications spécialisées.

E MODULE Etendez la mémoire RAM de votre calculatrice TI-92 jusqu'à 256 Ko. Possibilité de choisir parmi 5 langues dans l'application géométrique et les messages d'erreur.



PLUS MODULE Upgrade your TI-92 easily to include advanced mathematics features. Future software programs for specialised applications may be downloaded from the TI website soon. **E MODULE** Expand your TI-92's RAM to 256KB. Gives you the choice of 5 language settings in the geometry application and for error messages.



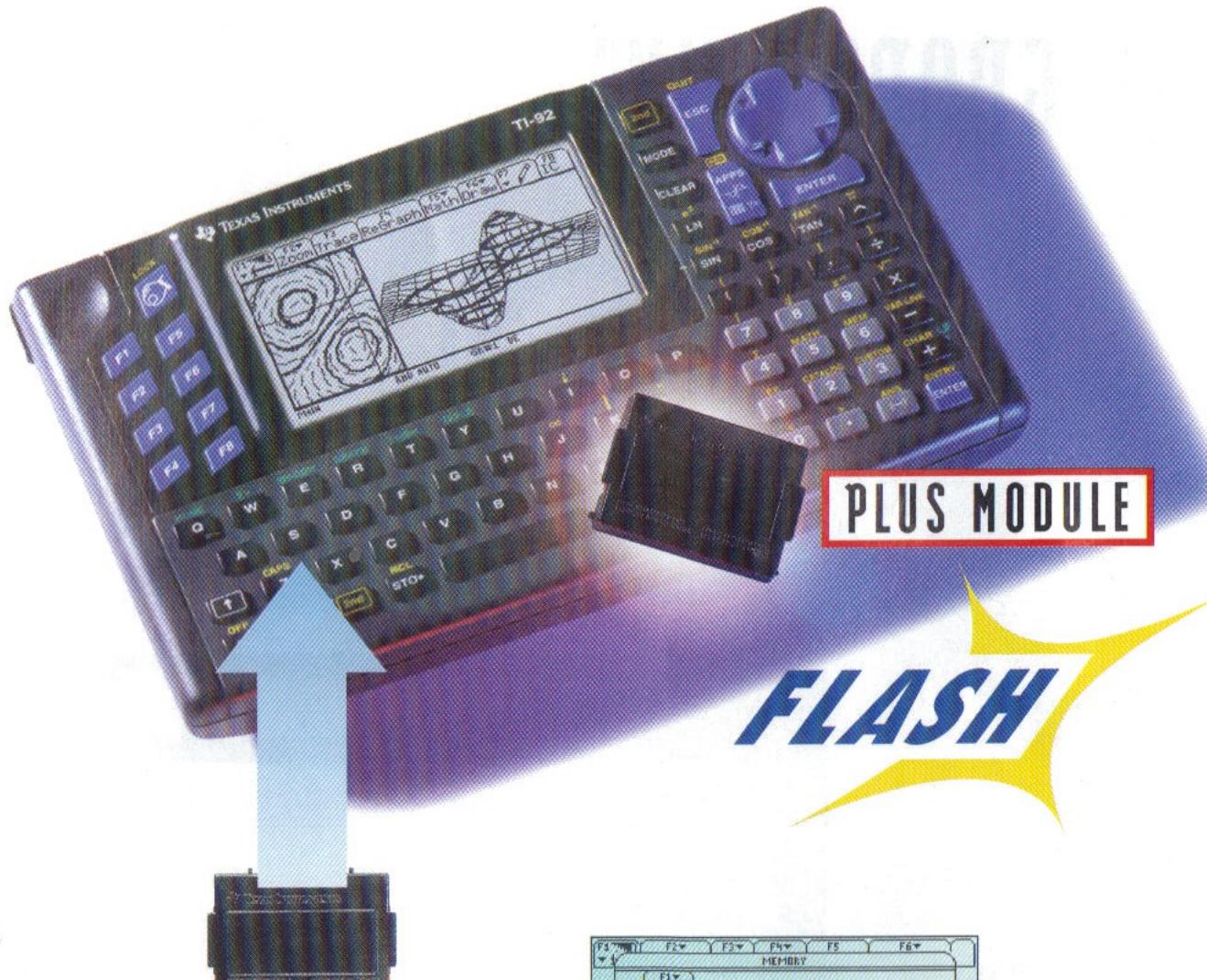
PLUS MODULE Aggiornate facilmente la vostra TI-92 con funzioni matematiche avanzate. Futuri programmi di software per applicazioni specializzate potranno essere scaricati dal sito Web della TI. **E MODULE** Espandete la memoria RAM della TI-92 fino a 256KB. Possibile scelta di 5 lingue per le applicazioni geometriche e per i messaggi di errore.



PLUS MODULE Upgrade uw TI-92 zonder problemen om ook te kunnen beschikken over geavanceerde wiskundige functies. Toekomstige applicaties voor bijvoorbeeld toepassingen kunnen binnenkort worden gedownload van TI's website. **E MODULE** Breid het RAM-geheugen van uw TI-92 uit tot 256KB en beschik over fout meldingen en geometrische toepassingen in 5 talen.



PLUS MÓDULO Actualize a sua TI-92 facilmente incluindo funções matemáticas avançadas. Os futuros programas para aplicações específicas poderão, em breve, ser descarregados do site da TI na internet. **E MÓDULO** Expanda a memória RAM da sua TI-92 para 256 kB. Você tem a opção de cinco configurações de idiomas para as aplicações geométricas e mensagens de erro.



E MODULE

MEMORY			
Expr	0	Text	0
List	0	60B	0
Matrix	0	Data	0
Function	0	Figure	0
Program	0	Macro	0
Picture	0	Other	0
String	0	History	0
	0	System	69398
		Memory free	193746
		Archive free	393204
Enter=OK			

188KB user-available memory

384 KB archive memory



CBL™

CBR™

Schließen Sie den TI-82/83/85/86/92 an das Meßwerterfassungssystem **CBL™**, der kompatibel mit zahlreichen Meßfühlern zur Messung von Licht, Spannung, Temperatur usw. ist. Der **CBR™** (Ultraschall-Bewegungssensor) dient zur Messung von realen Bewegungen.



Conecte su TI-82/83/85/86/92 a los sistemas de recogida de datos **CBL™** (que viene con numerosos captadores para medir luces, voltajes, temperaturas, etc.) o **CBR™** (detector de movimiento ultrasónico). Sirve para medir datos del mundo real.



Connectez votre calculatrice TI-82/83/85/86/92 aux systèmes de collecte de données **CBL™** (assortis de nombreux capteurs permettant de mesurer intensités lumineuses, tensions, températures, etc.) ou **CBR™** (détecteur de mouvement à ultrasons). Ils permettent de mesurer des données physiques pour les analyser dans la calculatrice.



Connect your TI-82/83/85/86/92 to the datalogging equipment **CBL™** (compatible with many probes for measuring light, voltage, temperature, etc.) or **CBR™** (an ultrasonic motion detector). For measuring real-world data.



Collegate la vostra TI-82/83/85/86/92 al dispositivo di acquisizione dati **CBL™** (compatibile con molte sonde per la misura dell'intensità luminosa, della tensione, della temperatura, ecc.) o al **CBR™** (rivelatore ultrasonico di movimento) per l'acquisizione di dati del mondo reale.



Sluit uw TI-82/83/85/86/92 aan op de **CBL™** datalogger (compatibel met een groot aantal detectoren voor meting van licht, spanning, temperatuur enz.) of de **CBR™** (ultrasoon bewegingssensoren). Voor het meten van data in de praktijk.



Ligue a sua TI-82/83/85/86/92 a sistemas de registo de dados **CBL™** (compatível com muitas sondas para medição de luz, voltagem, temperatura, etc.) ou **CBR™** (um detector de movimento ultrassônico). Para medir dados reais.





Für alle TI-Graphikrechner sind **VIEWSCREEN™**-Sets erhältlich. Hiermit kann das Display des Taschenrechners an die Wand projiziert werden, so daß die ganze Klasse die Rechenschritte verfolgen kann.



Las pantallas **VIEWSCREEN™** son disponibles para todas las calculadoras gráficas Texas Instruments y permiten proyectar la imagen de la pantalla de una calculadora para que se pueda ver por una clase entera.



Les tablettes de rétroposition sont disponibles pour tous les modèles de calculatrices graphiques Texas Instruments, ils permettent de projeter l'affichage de la calculatrice afin qu'il soit vu par une classe entière.



VIEWSCREEN™ sets are available for all TI graphing calculators. These allow the projection of a calculator screen so it can be viewed by a whole class.



Il dispositivo **VIEWSCREEN™**, che consente la proiezione dello schermo della calcolatrice a tutta la classe, è disponibile per tutte le calcolatrici grafiche TI.



VIEWSCREEN™ sets zijn verkrijgbaar voor alle grafische rekenmachines van TI. Hiermee kan het display van de calculator op een scherm worden geprojecteerd zodat het voor een hele klas zichtbaar wordt.



Todas as calculadoras gráficas TI dispõem de conectores **VIEWSCREEN™**, permitindo a projeção de um ecrã de calculadora de modo que possa ser visto por toda a sala de aula.





Books

Beim Customer Support Center können Sie verschiedene **LEHRERHANDREICHUNGEN** für TI-Graphikrechner in deutscher Sprache erhalten. Weitere Informationen über TI-Produkte und Anwendungen werden in den **NEWSLETTERN** (Rundschreiben) veröffentlicht. Fordern Sie ein Bestellformular vom Customer Support Center an.



Cierto número de **RESOURCE BOOKS** para calculadoras gráficas Texas Instruments están disponibles en varios idiomas en nuestro Centro de Atención al Cliente. Pida una lista detallada. Se dispone de varios **BOLETINES EN SU IDIOMA** con más información sobre los productos Texas Instruments y sus aplicaciones. Pida las cartas de pedido al Centro de Atención al Cliente.



De nombreux **LIVRES** pour calculatrices graphiques Texas Instruments existent en plusieurs langues à notre Centre de Service. Demandez-en une liste détaillée. Des **BULLETINS** en plusieurs langues contiennent des informations supplémentaires sur les produits de Texas Instruments et leurs applications. Demandez les bons de commande au Centre de Service de Texas Instruments.



A number of resource **BOOKS** for TI graphing calculators are available in various languages from our Customer Support Centre. Please ask for a detailed list. Additional information about TI products and their applications is published in various **NEWSLETTERS** in local languages. Ask the Customer Support Centre for order forms.



Numerosi **TESTI CON ATTIVITÀ PRATICHE** per le calcolatrici grafiche TI sono disponibili in varie lingue presso i nostri Centri Assistenza Clienti. Richiedete la lista dettagliata. Ulteriori informazioni sui prodotti TI e le loro applicazioni vengono pubblicate nelle diverse **NEWSLETTERS** in lingua locale. Richiedete il modulo d'ordine al Centro Assistenza Clienti.



NASLAGWERKEN over grafische rekenmachines van TI zijn verkrijgbaar bij ons Customer Support Center. Vraag de uitgebreide lijst aan. Extra informatie over producten van TI en hun toepassingen verschijnt in **NIEUWSBRIEVEN** in verschillende talen. Aanvraagformulieren zijn verkrijgbaar bij het Customer Support Center.



Muitos **LIVROS** de consulta para as calculadoras gráficas TI estão disponíveis em vários idiomas no nosso Centro de Apoio ao Cliente. Peça uma lista detalhada. Informações adicionais sobre os produtos TI e as suas aplicações são **PUBLICADAS** em vários informativos em idiomas locais. Peça os formulários de pedido ao Centro de Apoio ao Cliente.





06196 975015

Beim **CUSTOMER SUPPORT CENTER** können Sie verschiedene Lehrerhandreichungen für TI-Graphikrechner in deutscher Sprache erhalten. Fordern Sie eine Übersicht unter dieser Telefonnummer an. Bei Fragen zu TI-Graphikrechnern oder Zubehörteilen oder einfach zum Bestellen der aufgeführten Geräte wenden Sie sich bitte an unser Customer Support Center.



91 5140890



01 55212508



0181 2303184



02 80663007

Si vous avez la moindre question sur des calculatrices Texas Instruments, ou si vous désirez commander un des produits décrits ici, n'hésitez pas à prendre contact avec votre **CENTRE DE SERVICE TEXAS INSTRUMENTS**.

If you have any questions at all about TI calculators or accessories, or if you would like to order any of the mentioned material, please do not hesitate to call your **LOCAL CUSTOMER SUPPORT NUMBER**.

Per qualsiasi domanda relativa alle calcolatrici e agli accessori TI o per ordinare un qualsiasi prodotto sopra menzionato, telefonate senza esitare al vostro **CENTRO LOCALE DI ASSISTENZA CLIENTI**.

<http://www.ti.com/calc>
ti-cares@ti.com



020 5829490

Met al uw vragen over TI rekenmachines en accessoires, of voor het bestellen van bovenstaand materiaal kunt u zich wenden tot het **CUSTOMER SUPPORT CENTER**.



05 05329627

Se tiver qualquer dúvida sobre as calculadoras TI ou acessórios, ou se desejar encomendar qualquer material mencionado, por favor, não hesite em contactar o nosso **CENTRO DE APOIO AO CLIENTE** mais próximo.